

Выходитъ у Львовѣ
по дня (крѣзь годѣ)
и гр. кат. святѣ) о 5-ой
годинѣ по полудни.

Редакция и
Администрація улича
Чарнецкого ч. 8.

Копья принимаютъ ся
дѣль фракционнѣ.

Редакция не печатаетъ
и не беретъ платы за
рукописи не зертуютъ ся.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Передплата у Львовѣ
въ Администраціи „Газеты
Львовской“ и въ ч. к. Ста-
роствахъ на провинціи:
на цѣлѣй рокѣ 2 вр. 40 к.
на цѣлѣй року 1 вр. 20 к.
на чверть року — 60 к.
мѣсячно . . . — 20 к.
Послѣднее число 1 к.

Зъ почтовою пере-
сылкою:
на цѣлѣй рокѣ 5 вр. 40 к.
на цѣлѣй року 2 вр. 70 к.
на чверть року 1 вр. 35 к.
мѣсячно . . . — 45 к.
Послѣднее число 3 к.

Бѣда розуму учить.

Коли на чоловіка впаде яка бѣда, то вѣнь стогне и нарѣкає а дуже часто забуває на ту приповідку котра каже, що нема нічого злого, що не вышло бы на добре. Чоловікъ попавши въ бѣду думає вправдѣ надъ тымъ, чтобы зъ неї якось выдобути ся, але чтобы другій разъ въ ню не попасти, то ему по найбільшій части и не при головѣ. А бѣда розуму учить! Она силомѣць наводитъ чоловіка на добру дорогу. Де не помагає нічого ніяка наука, ніяка рада, тамъ помагає бѣда. А якъ зъ поодинокимъ чоловікомъ такъ має ся рѣчь и зъ цѣлымъ народомъ. Коли на цѣлый народъ впаде якась бѣда, якась нещасте, то вѣнь повиненъ не лишъ старати ся выдобути ся зъ него але й дивити ся на то, чтобы зновъ не впасти въ него, або бодай робити такъ, чтобы ему легче прийшло ся знести яке нещасте, яку бѣду, бо то прець звѣстно, що нѣ поодинокій чоловікъ, нѣ цѣлый народъ не може такъ зовѣмъ устеречи ся великого нещастя.

Оттакъ то й теперѣшне загальне нещасте яке навѣстило нашъ край, тѣ повени, що наробили недавно такого лиха въ краю, повинни бути для насъ наукою що треба робити, чтобы нещасте, коли вже на насъ впаде, не було бодай такъ тяжке, не прибывало насъ такъ зовѣмъ.

Добре то говорити, а ще лѣпше и легче радити, скаже хтось може; кобы то була яка

помѣчь або бодай така рада, котра напевно до-
вела бы до цѣли, то було бы щось иншого.
Рада радою позбѣстане, а балакане скѣнчить ся
на балаканю. Мы то й самі не лишъ мѣркуемо
але й знаемо, а всежь таки хочемо тутъ вы-
сказать кѣлька гадокъ, хочъ бы лишъ ддятого,
що гадка гадку родить, а часомъ и гадка мо-
же перейти въ дѣло.

Коли нашъ край навѣститъ яке элемен-
тарне нещасте, коли настане неврожай, коли
градовій тучѣ або повени знищать дѣло люд-
ской праць, то такъ нещасте вѣдываєсь заразь
дуже сильно на цѣломъ краю на всеї его су-
спѣльности, хочъ бы тымъ нещастемъ були
дѣтненіи лишъ деякіи стороны, а не цѣлый
край. Колижь такъ нещасте єсть загальне, то
тогда вже бере ся насъ всеїхъ рознука; не
знаемо, що робити, бо навѣтъ мы не въ силѣ
тогда одиі другимъ помогати. А то для чого?

Нашъ край єсть переважно хлѣборобскій.
У насъ нема анѣ богатого купецтва, анѣ маю-
чихъ ремѣсникѣвъ та промысловцѣвъ. Най-
больша часть нашихъ людей держитъ ся упорно
того кусника землѣ, котрый ихъ вже й въ
наилѣпшихъ часахъ не може выживити; ко-
лижь ще впаде яке нещасте, то вже й нема
выходу, не позбѣтає нічого, хѣба лишъ марно
загибати, або ити, куды очи понесуть. Отъ въ
тѣмъ то по нашій думцѣ, й одна зъ причинъ
нашой неволѣ. Зъ нашого селянства нема не
то вѣдповѣдного але майже ніякого вѣдплыву
до верстовъ ремѣсничихъ, промысловыхъ и тор-
говельныхъ. Въ нашѣмъ селянствѣ бракъ
всякой предприемчивости, бракъ вѣдываги до

самоствѣного дѣланя; оно держитъ ся выключ-
но лишъ рѣлтѣ и перетяжає єѣ, а не скрѣпляє
другихъ верстовъ суспѣльности. Колижь впаде
яке элементарне нещасте на край, то зводитъ
наразъ не послѣдну нужду велику масу лю-
дей безрадныхъ и не способныхъ до нічого,
людей, безъ всякой вѣдываги и енергій, котры
готовы хѣба лишъ вытягнути руку за проше-
нымъ хлѣбомъ. Тѣ люди не могутъ найти въ
другихъ веретвахъ нашой суспѣльности нія-
кой иншой помочи, якъ хѣба ту, яку наказує
подати людека милосерднѣсть.

Якъ бы нашѣ селяне кидали ся бѣльше
до ремѣсла, промыслу и торговлѣ, то все таки
было бы имъ легче: и не было бы селянамъ
такъ тѣсно, бо сама земля не мусѣла бы жи-
вити таку масу людей и на випадокъ якого
нещастя было бы все таки скорше де приту-
лити ся, было бы у кого заратувати ся. Прець
своѣмъ скорше поможе, скорше его пора-
тує. А то ось якъ у насъ дѣє ся: мѣсто сто-
ить собѣ на боцѣ, а село собѣ; одно другого
не знає, одно другого не розумѣє; люде въ
мѣстѣ дивлять ся на селянина якъ на щось
низшого вѣдъ себе, мало або такъ зовѣмъ не
мають сердца до него, а селяне уважають лю-
дей въ мѣстѣ якъ бы собѣ чужихъ, та не
мають до нихъ смѣлости. Черезъ то нема вза-
имности въ краю, нема спѣльности интересѣвъ,
кождый дбає лишъ самъ про себе, а коли
впаде яке нещасте на одну або другу верству
суспѣльности, нема взаимной помочи и пора-
тунку. Бѣда ажъ муситъ тогда учить людей
розуму.

21)

Село Золоторобѣвъ.

Хороша и правдива исторія для школы и дому.

Зъ нѣмецкого. — Генриха Цюккого.

(Дальше).

Зарядъ шпиталю бувъ давнѣйшими часа-
ми дуже дорогій. Теперъ не коштувавъ нічого.
Анѣ панъ-отець, анѣ Володко, анѣ Гальшка
не хотѣли збогачувати ся фондомъ убогихъ.
Шпитальники мусѣли самі робити, що було
потреба и всего доглядати. Коли котрого зъ
нихъ зроблено дозорцемъ або наставникомъ, то
була то лишъ нагорода для нихъ за ихъ до-
бре поведене; коли имъ такій урядъ вѣдобра-
ли, то була то для нихъ кара. При тѣмъ оденъ
пильнувавъ, оденъ наглядывъ за другимъ.
Шпитальнѣ огороды та поля давали досить
поживы, а такожъ и тѣ грунты, котрыми на-
дѣлено бѣдныхъ людей зъ давного пасовиска,
давали теперъ бѣльше доходу, бо ихъ спѣльно
управляли. Хто не бувъ пильный, той допла-
чувавъ шпиталеви зъ того, що збрывъ зъ по-
ля, котре дѣставъ въ аренду, плативъ за харчъ
и одѣжь, а що ще лишило ся, то заразь про-
давано, а грошѣ складано до касы ошадности.
Мужчины въ шпитали были зъ разу ду-

же незручнѣ до гибля та пилки, до дерганя
вовны та до ткацкой работы, але мусѣли учи-
ти ся. Спровождено зъ мѣста майстра а той
ихъ незадовго поучивъ; бувъ до дуже розум-
ный чоловікъ, великій почитатель панъ-отця
и его приятель. Убране шпитальникѣвъ кошту-
вало мало а справлене лавокъ, столѣвъ, лѣжокъ,
шафѣ и другой обставы а такъ само и направа
дому майже нічого. Шпитальники мусѣли на-
вѣтъ и для халупникѣвъ робити всеяку об-
ставу до хаты; такимъ способомъ мала кожда
родина, чого їй було потреба и привыкла на-
вѣтъ до деякой выгоды.

А якъ при тѣмъ зыскавъ фондъ убогихъ
и шпиталь, бо тѣлько рукъ працювало на харчъ
та одѣжь, такъ зыскали такожъ и халупники
та самі шпитальники, бо ихъ майно, бо ихъ
власнѣсть збольшала ся. Бувъ то не малый
зыскъ. При тѣмъ и люде научили ся робити
та набрали охоты до ошадности та збольшу-
ваня свого майна, бо знали, що колѣсь приїде
часъ, що они стануть собѣ независимѣ та бу-
дутъ могли жити въ достаткахъ. Найлѣпше
было старшому дозорцеви шпиталю и настави-
камъ, бо все, що они поза своими урядовыми
годинами зробили, то продавало ся въ ихъ ко-
ристь. Каждый старавъ ся ддятого вести ся
добре, чтобы дослужити ся того становища, а
тѣ що вже добили ся до того уряду, стерегли
добре, чтобы въ нѣчѣмъ не занедбати ся.

Наконєць были въ домѣ убогихъ въ Зо-

лотоноши такы дуже зручнѣ робѣтники. Не
лишь господарѣ въ селѣ, але й люде зъ мѣста
купували тутешнѣй выробы, або давали тутъ
дешо робити. А коли такій зручнѣй робѣтникъ
змѣркувавъ, що може бѣльше заробити, коли
буде самъ на себе працювати, то выступивъ
изъ шпиталю, наймивъ собѣ хату въ селѣ або
такы въ мѣстѣ и живѣ самъ для себе. То было
заохотою и для другихъ, чтобы й они такъ
само учили ся зручности.

Розумѣє ся, що въ селѣ были все дуже
тому радѣ, що вже позбули ся той жебрацкой
гололы та що ихъ нѣхто ночамъ въ хатахъ та
огородахъ не окрадає. Каждый, що мѣгъ, то
радо посылавъ до шпиталю, коли тамъ инѣ
чого не ставало. Але показала ся ще й друга ко-
ристь зъ того въ селѣ, о котрой передъ тымъ
нѣхто и не думавъ. Коли, бачите, лѣтомъ не
было работы въ поли, то вела ся якась инша
робота. И вышло такъ, що все улицѣ въ се-
лѣ, де давнѣйше треба было по колѣна бродити
въ болотѣ, были теперъ выложены камѣнемъ;
потѣкъ въ селѣ, що давнѣйше выливавъ и ро-
бивъ охабы та калюжь, бувъ теперъ обведенъ
гатами; ямы на дорогахъ въ поли та на стеж-
кахъ были позакиданѣ; въ громадскѣмъ лѣсѣ
не было и одного мѣсця не засаженного молод-
никомъ. Въ цѣломъ краю не было лѣса въ та-
комъ порядку, не было чистѣйшого села якъ
Золотоноша. Приѣздили навѣтъ великѣ паны
зъ правительства та оглядали все порядки въ

КОНТОРА ВЫМѢНЫ

ц. к. упр. гал. акц.

БАНКУ ГИПОТЕЧНОГО

купуе и спровае

ВСЯКІ ЕФЕКТЫ И МОНЕТЫ

во курсѣ деньгохъ найдокладнѣйшобъ, не числячи жадной провизіи.

Яко добру и певку льокацію поручае:

4¹/₂ % листы гіпотечні.

5⁰/₀ листы гіпотечні преміовані.

5⁰/₀ листы гіпотечні безъ преміи.

4¹/₂ % листы Тов. кредитового замс.

4¹/₂ % листы Банку краевого.

4¹/₂ % позичку краеву галицку.

4⁰/₀ позичку пропінанційну галицку.

5⁰/₀ " " буковиньску.

4¹/₂ % позичку угорскои желѣзной дороги державнок.

4¹/₂ % позичку пропінанційну угорску.

4⁰/₀ угорскі Облигаціи индемнизацийни,

встрѣ то паперы контора вымѣны Банку гіпотечного всегда купуе и продае по цѣнахъ найкористнѣйшихъ.

Увага: Конторѣ вымѣны Банку гіпотечного приймае вѣдъ Ви. купуючихъ всякіи выльосовані, а вѣже платніи штецевіи паперы цѣнны, якъ такожь купоны за готѣвку, безъ вѣблякои провизіи, а противно штецевіи лишень за ѡдтрученъемъ коштовъ.

До ефектовъ, у котрыхъ вычерпали ся купоны, доставляе новыхъ аркунѣвъ купоновыхъ, за взоротомъ коштовъ, котріи самъ приноситъ.

60

СТАРУ житнѣвку, старку, ратафію, розолісы, лікеры, румы и т. п.

поручае

ц. к. упр. Рафінерія спирітосу, Фабрика руму, лікеровъ и оцту

ЮЛІА МІКОЛЯША

у Львовѣ.

Складъ для мѣста Львова

ул. Коперніка ч. 9.

23

Бюро оголошенъ и дневниковъ

приймае

О ГОЛОШЕНІЯ

до вѣхъ дневниковъ

по цѣнахъ оригинальныхъ.

До

Народной Часописи, Газеты Львовской и „Przegląd-y“ може лише се бюро анонсы приимати

ВЪДЕНЬСКА ФАБРИКА АМАЛІЪ

поручае

найновѣйше патентоване начинє кухонне зъ внѣ гальванічно нїкльоване, у внутрѣ повлечене чистою и дуже тревалою емалією.

До набутя у Ивана Шумана у Львовѣ

площа Бернардиньска и у вѣхъ большихъ торговляхъ зелѣза.

С. Кельсенъ у Вѣднѣ

поручае

Кльосеты зъ перепльвомъ воды и безъ того. — Руры кльосетовіи. — Каналовіи насады зъ патентовымъ замкненемъ. — Збѣрники на воду. — Комплетніи урядженя купелевіи. — Вентіляторы. — Приборы до водотяговъ, якъ такожь руры лянїи и кованїи. — Помпы, фонтаны и и всякіи арматуры.

Заступники для ГАЛИЧИНЫ и БУКОВИНЫ

Львовѣ ГАМЕЛЬ и ФАЙГЕЛЬ Коперніка 21.

На жадање высылае ся катальогіи.